

**Fejér Megye
Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat**

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. szeptember 9-én 16.00 órai kezdettel megtartott munkaterv szerinti testületi üléséről.

Az ülés helye: Mezőfalvai Polgármesteri Hivatal hivatalos helyisége
(Mezőfalva, Kinizsi u. 44.)

Napirend:

1.) Javaslat a 2020. I. félévi költségvetés módosítására

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

2.) Javaslat a Márton napi rendezvényre

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

3.) Javaslat a Német Nemzetiségi Táncsoport 5. éves évfordulójának megtartásával kapcsolatos feladatokra

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Reinicz Anita képviselő

4.) Javaslat a „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatás” című pályázatra vonatkozó árajánlatok bekérésére

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Móricz Csabáné elnök-helyettes

5.) Javaslat a „Magyarországi német folklór a köznevelésben” című 120 órás továbbképzésen való részvételre

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

6.) Beszámoló a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételről

Előadó: Reinicz Anita képviselő

7.) Javaslat a Mezőfalvi Tájház néprajzi leltárkönyvének beszerzésére

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Egyebek

Hozott határozatok:

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 51-64/2020. (IX. 9.) határozatai

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. szeptember 9-én 16.00 órai kezdettel a 2422 Mezőfalva, Kinizsi u. 44. szám alatti Mezőfalvai Polgármesteri Hivatal hivatalos helyiségében megtartott munkaterv szerinti testületi üléséről.

Jelen lévő önkormányzati képviselők:

Molnárné Troppert Mária	elnök
Móricz Csabáné	elnök-helyettes
Reinicz Anita	képviselő

Jelen lévő meghívottak:

Borbély Anikó	jegyző
Feketéné Hevesi Andrea	jegyzői referens/jegyzőkönyvvezető

Molnárné Troppert Mária elnök köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 3 fővel határozatképes. A meghívóban szereplő napirend elfogadását javasolja az alábbiak szerint:

Napirend:

- 1.) **Javaslat a 2020. I. félévi költségvetés módosítására**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
- 2.) **Javaslat a Márton napi rendezvényre**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
- 3.) **Javaslat a Német Nemzetiségi Táncsoport 5. éves évfordulójának megtartásával kapcsolatos feladatokra**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
Reinicz Anita képviselő
- 4.) **Javaslat a „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatás” című pályázatra vonatkozó árajánlatok bekérésére**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
Móricz Csabáné elnök-helyettes
- 5.) **Javaslat a „Magyarországi német folklór a köznevelésben” című 120 órás továbbképzésen való részvételre**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
- 6.) **Beszámoló a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételről**
Előadó: Reinicz Anita képviselő
- 7.) **Javaslat a Mezőfalvi Tájház néprajzi leltárkönyvének beszerzésére**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Egyebek

A szavazáskor jelen van: 3 fő
 Szavazott: 3 fő
 Igen szavazat: 3 db
 Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
 51/2020. (IX. 9.) határozata
 a napirend elfogadásáról**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) a 2020. szeptember 9-i munkaterv szerinti testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint elfogadja:

Napirend:

1.) Javaslat a 2020. I. félévi költségvetés módosítására

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

2.) Javaslat a Márton napi rendezvényre

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

3.) Javaslat a Német Nemzetiségi Tánccsoport 5. éves évfordulójának megtartásával kapcsolatos feladatokra

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Reinicz Anita képviselő

4.) Javaslat a „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatás” című pályázatra vonatkozó árajánlatok bekérésére

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Móricz Csabáné elnök-helyettes

5.) Javaslat a „Magyarországi német folklór a köznevelésben” című 120 órás továbbképzésen való részvételre

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

6.) Beszámoló a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételről

Előadó: Reinicz Anita képviselő

7.) Javaslat a Mezőfalvi Tájház néprajzi leltárkönyvének beszerzésére

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Egyebek

Molnárné Troppert Mária elnök javasolja, hogy jegyzőkönyv-hitelesítőnek Reinicz Anita képviselőt jelöljék ki. Kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki ezzel egyetért, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő
 Szavazott: 3 fő
 Igen szavazat: 3 db
 Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
 52/2020. (IX. 9.) határozata
 a jegyzőkönyv-hitelesítő kijelöléséről**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete jegyzőkönyv-hitelesítőnek Reinicz Anita képviselőt jelöli ki.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
 Határidő: azonnal

1.) Napirend: Javaslat a 2020. I. félévi költségvetés módosítására

Molnárné Troppert Mária elnök elmondja, hogy a tájékoztató az előirányzatok első félévi teljesülését mutatják be. A számadatok alapján látható, hogy a 2020. évre összesen 2.080.000,- Ft költségvetési bevételt vártunk, melyből 1.995.638,- Ft teljesült. Az előző évi maradvány 154.215,- Ft. A tavalyi évi összes bevétel 2.152.854,- Ft volt, mely 96,36 %-os teljesülést mutat. A bevételekből 396.678,- Ft-ot dologi kiadásokra, 203.900,- Ft-ot működési célú pénzeszköz átadásra fordítottunk. A települési önkormányzatnak tájház gondnoki feladatok ellátására 138.900,- Ft-ot adtunk át, valamint hozzájárultunk az általános iskolás diákok év végi jutalmazásához 65.000,- Ft-tal. Az első félévben kiadásainknak a kialakult vírushelyzet miatt csupán 26,88 %-a teljesült. Kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki a 2020. I. félévi gazdálkodásról szóló tájékoztatót és az arról szóló határozati javaslatot elfogadja, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő
 Szavazott: 3 fő
 Igen szavazat: 3 db
 Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat
 53/2020. (IX. 9.) határozata
 az önkormányzat 2020. I. félévi gazdálkodásáról
 szóló tájékoztató elfogadásáról**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2020. évi gazdálkodásának I. félévi helyzetéről szóló tájékoztatót az alábbiak szerint hagyja jóvá.

Előirányzat megnevezése	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	2020. I. félévi teljesítés	Teljesítés alakulása
Kiadások összesen	2.234.215	2.234.215	600.578	26,88 %

Bevételek összesen	2.234.215	2.234.215	2.152.854	96,36 %
-------------------------------	-----------	-----------	-----------	---------

Az önkormányzat 2020. I. félévi összes bevételeit és kiadásait jogcímenként az *1. melléklet* tartalmazza.

Az önkormányzat 2020. I. félévi működési célú bevételeinek és kiadásainak mérlegét a *2. melléklet*, pénzeszközáradásait a *3. melléklet* tartalmazza.

A költségvetési határozat rendelkezéseit 2020. június 30-tól kell alkalmazni.

(Az elfogadott mellékletek a jegyzőkönyvhöz csatolva.)

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
Határidő: azonnal

Molnárné Troppert Mária elnök tájékoztat arról, hogy a Polgármesteri Hivatal pénzügyi osztálya elkészítette a költségvetés I. félévi módosítását. Az év során a dologi kiadásokról az egyéb működési célú támogatásokra kellett előirányzatot átcsoportosítani az általános iskolai végzős diákok 65.000 Ft-os támogatása miatt. Kéri, hogy aki a költségvetés módosításáról készült határozati javaslatot elfogadja, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat
54/2020. (IX. 9.) határozata
a 2020. évi költségvetés módosításáról**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban: önkormányzat) a 2020. évi költségvetés I. félévi módosításáról az alábbi határozatot hozza.

Az önkormányzat 2020. évi módosított költségvetését

**2.080.000 Ft költségvetési bevétellel
2.234.215 Ft költségvetési kiadással
154.215 Ft költségvetési hiánnyal**

állapítja meg.

Az önkormányzat összes bevételeit forrásonként, összes kiadásait jogcímenként a határozat *1. melléklete* alapján határozza meg a képviselő-testület.

A működési célú bevételi és kiadási előirányzatokat a *2. melléklet* szerint, az önkormányzat pénzeszközáradásainak előirányzatát a *3. melléklet* szerint fogadja el.

A költségvetési határozat rendelkezéseit 2020. június 30-tól kell alkalmazni.

(Az elfogadott mellékletek a jegyzőkönyvhöz csatolva.)

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: azonnal

2.) Napirend: Javaslat a Márton napi rendezvényre

Molnárné Troppert Mária elnök elmondja, hogy a november 11-i Márton nap megtartása is bizonytalanná vált. Az iskolával közös rendezvény szokott ez lenni, az iskola vezetősége az időpontot kitűzte, de a szervezés még ott sem indult meg.

Móricz Csabáné elnök-helyettes elmondja, hogy a hétfői napon tartották meg a civil szervezetek vezetői a szokásos megbeszélésüket, ahol az a döntés született, hogy az októberben tartandó hagyományos búcsú elmarad, mert igaz, hogy szabadtéri, de nagyon sok ember jön össze ilyenkor, távolságot nem tudnak tartani, a gyermekek a hintázások során mindent megfognak, ezért jobbnak látják ebben a helyzetben, ha az idei évben elmarad. Az énekkar vezetője elmondta, hogy úgy tervezi, hogy a Dréta Antal Kórustalálkozóra az énekkar „online műsorral” fog készülni. Szerinte még a novemberben tartandó programról korai beszélni.

Reinicz Anita képviselő szerint a németes közösségek folyamatosan tartanak rendezvényeket, hirdetik a bálakat, mert az embereknek szükségük és igényük van ilyen jellegű kikapcsolódásra. Szerinte ez szabadtéri rendezvény, lehetne rá készülni.

Molnárné Troppert Mária elnök szerint a helyi általános iskolával közös szervezésben megvalósítandó Márton napi rendezvényt sem kellene megtartani, mert tudomásul vesszük a Polgármester Úr programokkal kapcsolatos rendelkezését. Kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki ezzel egyetért, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat 55/2020. (IX. 9.) határozata Márton napi rendezvényről

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2020. november 11-én a helyi általános iskolával közös szervezésben megvalósítandó Márton napi rendezvényt - a kialakult vírushelyzet miatt – nem tartja meg.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: azonnal

3.) Napirend: Javaslat a Német Nemzetiségi Tánccsoport 5. éves évfordulójának megtartásával kapcsolatos feladatokra

Molnárné Troppert Mária elnök emlékeztet arra, hogy a képviselő-testület az augusztus 5-i ülésén arról döntött, hogy 2020. október 10-én Bucsubált rendez, költségvetését illetően a Német Nemzetiségi Napra betervezett összegű költséget használná fel és ennek keretében a Néptáncsoport 5. évfordulójának megünneplése is ekkor lenne. A jelenlegi vírushelyzet miatt ennek a rendezvénynek a megtartása is hasonlóan a Márton napi rendezvényhez bizonytalanná vált, nem tudni, hogy októberre milyen intézkedéseket vezet be a Kormány, megtartható lesz-e ilyen jellegű összejövétel.

Reinicz Anita képviselő az októberi Bucsubál megtartására nem lát esélyt, mert szerinte alacsony létszámban megrendezni nem érdemes, nagyobb létszámmal pedig nem lehet megtartani. Ez egy nagy rendezvény, mely sok szervezést és készülődést igényel, nem lehet egyik napról a másikra készülni.

Molnárné Troppert Mária elnök egyetért képviselő-társával a rendezvény lemondását illetően, azonban az énekkar vezetőjének javaslatot fog tenni arra, hogy a bucsu napján az énekkar a templomban a főbb betétdalok eléneklésével legyen jelen és tegye ünnepélyessé a szentmisét. Kicsi program ugyan, de ez egy neves egyházi esemény, számára nagyon fontos.

Reinicz Anita képviselő jó ötletnek tartja az elnökasszony javaslatát, és úgy véli, hogy ha a templomban ez megvalósul, akkor a Német Nemzetiségi Táncosok népviseletben részt vesznek a szentmisén.

Molnárné Troppert Mária elnök javasolja, hogy a 2020. október 10-ére tervezett Bucsubál rendezvényt - a kialakult vírushelyzet miatt – ne tartsák meg, valamint, hogy a Mezőfalvi Női Kar a bucsu napján a főbb betétdalokat énekelje el a templomban a Szentmisén. További kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki ezzel egyetért szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat
56/2020. (IX. 9.) határozata
a Bucsubálról**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2020. október 10-re tervezett Bucsubál elnevezésű rendezvényét – a kialakult vírushelyzet miatt – nem tartja meg, viszont kezdeményezik a Mezőfalvi Női Kar elnökénél, hogy a bucsu napján a Női kar a főbb betétdalokat énekelje el a templomban a Szentmisén.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 25.

4.) Napirend: Javaslat a „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatás” című pályázatra vonatkozó árajánlatok bekérésére

Molnárné Troppert Mária elnök emlékeztet arra, hogy a napirendhez készült előterjesztés és határozati javaslat. Kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki az 1.) határozati javaslatot elfogadja, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
57/2020. (IX. 9.) határozata
„Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi
költségvetési támogatása” pályázathoz árajánlat bekéréséről**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a NEMZ-BER-20-0470. azonosító számú „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatása” című pályázat kivitelezésére vonatkozóan az alábbi gazdasági szereplőktől árajánlatot kér be:

1. SIZSO-BAU Kft. 2422 Mezőfalva, Petőfi u. 29.
2. VIASPA BAU Kft. 2422 Mezőfalva, Semmelweis u. 35.
3. DUNA-VIA Kft. 2459 Rácalmás, Kereskedők útja 7.

A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt az árajánlatok bekérésére, továbbá arra, hogy az azonos műszaki tartalom mellett beérkezett árajánlatokból a legkedvezőbb árajánlatot adó vállalkozóval kösse meg a szerződést.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 28. az árajánlat bekérésére
2020. október 2. szerződés megkötésére

Molnárné Troppert Mária elnök kéri, hogy aki a 2.) határozati javaslatot elfogadja, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
58/2020. (IX. 9.) határozata
Kápolna vagyonkezelési szerződéséről**

1.) A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának tulajdonában (a továbbiakban: Tulajdonos) álló Mezőfalva, belterület 628/2. Hrsz alatti „kivett közpark” területén álló Szentháromság kápolnát és útmenti keresztet pályázati forrásból történő felújítása és későbbi gondozása érdekében 2024. augusztus 31. napjáig ingyenes vagyongezelésbe szeretné venni a Tulajdonostól.

2.) A Képviselő-testület megállapítja, hogy a Kápolna ingatlannyilvántartásba történő bejegyeztetése érdekében szükséges földmérési és ingatlannyilvántartási eljárást Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatával együttműködve el kell végeztetni, melynek költségét átvállalja.

3.) A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt arra, hogy a Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatánál kezdeményezze az ingyenes vagyongezelési szerződés megkötését.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. október 16. Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának megkeresésére
2020. szeptember 30. szerződés megkötésére

Molnárné Troppert Mária elnök kéri, hogy aki a 3.) határozati javaslatot elfogadja, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
59/2020. (IX. 9.) határozata
útmenti keresztokról**

1.) A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a templomkertben lévő kereszt vonatkozásába a tulajdonos Római Katolikus Egyházközséget, valamint a Magyar Állam tulajdonában álló Mezőfalva észak-nyugati részén a 6228. sz út mellett és a Mezőfalva dél-keleti részén a 6219. sz út mellett lévő kereszt vonatkozásában pedig a vagyongezelő Magyar Közút Nonprofit Zrt-t kell megkeresni a tulajdonosi hozzájárulásuk beszerzése végett.

2.) A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt, hogy a 2. pontban foglalt szervek megkereséséről gondoskodjon.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 30.

5.) Napirend: Javaslat a „Magyarországi német folklór a köznevelésben” című 120 órás továbbképzésen való részvételre

Molnárné Troppert Mária elnök emlékeztet arra, hogy az augusztus 5-i testületi ülésen már beszéltek a Pécsen megrendezésre kerülő, „Magyarországi német folklór a köznevelésben” elnevezésű 120 órás táncanfolyamról, azonban akkor még a résztvevők létszáma nem volt biztos és az sem, hogy a tanfolyam 90.000,- Ft/fő összegű költségét ki fizeti. A jelentkezőkkel történő egyeztetést követően Simon István a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Táncsoport táncoktatója és Samu András Dávid német nemzetiségi táncos szeretnének részt venni ezen a tanfolyamon. A táncsoport sikeres működése és az utánpótlásképzés érdekében javasolja, hogy mindkét személy tanfolyamon történő részvételét támogassák és a tanfolyam teljes költségét a képviselő-testület vállalja át. Kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki ezzel egyetért, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
60/2020. (IX. 9.) határozata
a táncanfolyamon résztvevőkről**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy 2020. október 3-án Pécsen megrendezésre kerülő „Magyarországi német folklór a köznevelésben” című 120 órás továbbképzésen Simon István táncoktató és Samu András Dávid német nemzetiségi táncos részvételét támogatja és a résztvevők 2 x 90.000,- Ft, mindösszesen: 180.000,- Ft összegű részvételi díját költségvetése terhére átvállalja.

A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt a tanfolyammal kapcsolatos adminisztratív teendők elvégzésére.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 11.

6.) Napirend: Beszámoló a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételről

Molnárné Troppert Mária elnök emlékeztet arra, hogy a napirendhez írásos előterjesztés készült. Kérdés és hozzászólás nem lévén kéri, hogy aki a határozati javaslatot elfogadja, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
61/2020. (IX. 9.) határozata
a rendezvényekről szóló tájékoztatóról**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Reinicz Anita képviselőnek a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételéről - Államalapítás ünnepéről, a Sramli partyról, a mányi sördélutánról, a zirci képviselői kirándulásról és a Gaja-völgyi kirándulásról - szóló tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
Határidő: azonnal

**7.) Napirend: Javaslat a Mezőfalvi Tájház néprajzi leltárkönyvének beszerzésére
Tájház**

Molnárné Troppert Mária elnök elmondja, hogy a Mezőfalvi Tájház épületének és az abban lévő tárgyak megőrzését a következő generációnak rendkívül fontos feladatuknak tekintik. A Tájház nagyon jó adottságú, ilyen eredeti formájában megmaradt parasztház már nagyon ritka a környéken. A nyáron nagytakarítást tartottak, sajnálattal tapasztalta, hogy a tárgyak elporosodtak, a ház állagának megóvása érdekében szükség lenne belső és külső felújításra is. A padlózat feljavítása, agyagozása is időszerű lenne, de sajnos már nagyon kevés ember van, aki ért ezeknek a házaknak a karbantartásához, ezért kell szakértőt kihívni, nehogy olyan kárt tegyen egy padló felújításával, hogy a másik helyiségben ez miatt talajvíz jöjjön fel, vagy a falakat alulról felnyomja. A jövőben szeretnék kihasználni a pályázati lehetőségeket, melyhez az épületben lévő tárgyak, eszközök nyilvántartásba vétele mellett védetté is kell nyilvánítani az épületet annak érdekében, hogy kiállítóhelyként működhessen. Ennek a munkának az elvégzéséhez kap segítséget az Országos Tájházak Szövetségének munkatársaitól. Az épületben lévő tárgyak nyilvántartásba vétele, digitalizálása már folyamatban van, mely nagyon időigényes, mivel 300-400 tárgyról van már szó és több szempontból is kell jellemezni a tárgyakat, nyilvántartási számmal kell ellátni őket és a fényképek mellé szöveges jellemzést is kell készíteni, méretet venni róluk, adományozó nevét feltüntetni stb. Szekeresné Simon Anett muzeológus tudna segítséget nyújtani a Tájház gyűjteményi anyagának tételes nyilvántartási feladataihoz, úgynevezett néprajzi leltárkönyv elkészítéséhez. A néprajzi leltárkönyv megvásárlása, elkészítésének és a további szakmai segítségnyújtás költsége 12.192,- Ft lenne. Figyelembe kell venni azt a tényt azonban, hogy a Tájház tulajdonosa Mezőfalva Nagyközség Önkormányzata, ezért valószínűleg vele kell megkötni a megállapodást és a költség kifizetését is neki kellene vállalnia. Javasolja, hogy ezt a költséget azonban önkormányzatuk vállalja át a települési önkormányzattól és készítsenek elő a következő testületi ülésre egy együttműködési megállapodás tervezetet, hiszen látható, hogy a Tájház további munkálatai igénylik mindezt.

Móricz Csabáné elnök-helyettes elmondja, hogy a pályázatban kikötés, hogy a felújított építményt 5 évi gondoznunk kell, ezért is szükség lenne egy megállapodás megkötésére.

Borbély Anikó jegyző tájékoztat arról, hogy a Mezőfalva, Kossuth u. 30. szám alatti 105. Hrsz-ú ingatlan, vagyis a Tájház a településkép védelméről szóló 15/2017. (XII. 5.) önkormányzati rendelet 1. függelékében szerepel helyi védelem alatt álló védett értéknek. Valóban kezdeményezni kellene a Települési Önkormányzatnál, hogy a Német Nemzetiségi Önkormányzat szeretné az épületet kezelni, karbantartani, gondozni és az ott lévő értékeket

leltároztatni és akár az ingyenes vagyonkezelését kérni az épületnek. Mindezt azért fontos, mert ahogy elnök asszony is elmondta az épület a Települési Önkormányzat tulajdona. Javasolja, hogy mivel a leltárkészítés előrehaladott állapotban van kérjék a települési önkormányzat tulajdonosi hozzájárulását ehhez, és amennyiben a Tájháza vonatkozóan hosszútávú elképzeléseik vannak, határozzák el és kezdeményezzék a Települési Önkormányzatnál az ingyenes vagyonkezelés lehetőségét.

Molnárné Troppert Mária elnök köszöni a tájékoztatást és összefoglalva az elhangzottakat, az alábbi döntésre tesz javaslatot: az Önkormányzat 2422 Mezőfalva, Kossuth u. 30. szám alatti mezőfalvi belterület, 105. Hrsz-on fekvő Tájház gondozását, kezelését, állagának megóvását feladatának tekinti, melynek keretében szeretné az ott lévő eszközök gyűjteményes anyagának leltárba vételéhez szükséges néprajzi leltárkönyvet megvásárolni és elkészíttetni. Ennek érdekében felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt arra, hogy Mezőfalva Nagyközség Önkormányzat Polgármesterénél a tulajdonosi hozzájárulás megadását kezdeményezze. A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt arra, hogy a tulajdonosi hozzájárulás birtokában a Magyar Nemzeti Múzeum Országos Muzeológiai Módszertani és Információs Központtól 12.192,- Ft költség áron költségvetésük terhére vásárolja meg a leltárkönyvet és annak elkészíttetésére vonatkozóan Szekeresné Simon Anett muzeológussal kössön megállapodást. A Képviselő-testület úgy határoz, hogy a Tájház gondozásának, felújításának további lehetőségei érdekében kezdeményezze Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának Képviselő-testületénél az ingatlan ingyenes vagyonkezelésbe vételét és erre vonatkozóan Molnárné Troppert Mária elnöknek felhatalmazást ad. Kéri, hogy aki ezzel egyetért, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
62/2020. (IX. 9.) határozata
a Tájházzal**

1.) A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a 2422 Mezőfalva, Kossuth u. 30. szám alatti mezőfalvi belterület, 105. Hrsz-on fekvő Tájház gondozását, kezelését, állagának megóvását feladatának tekinti, melynek keretében szeretné az ott lévő eszközök gyűjteményes anyagának leltárba vételéhez szükséges néprajzi leltárkönyvet megvásárolni és elkészíttetni. Ennek érdekében felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt arra, hogy Mezőfalva Nagyközség Önkormányzat Polgármesterénél a tulajdonosi hozzájárulás megadását kezdeményezze.

2.) A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt arra, hogy a tulajdonosi hozzájárulás birtokában a Magyar Nemzeti Múzeum Országos Muzeológiai Módszertani és Információs Központtól 12.192,- Ft költség áron költségvetésük terhére vásárolja meg a leltárkönyvet és annak elkészíttetésére vonatkozóan Szekeresné Simon Anett muzeológussal kössön megállapodást.

3.) A Képviselő-testület úgy határoz, hogy a Tájház gondozásának, felújításának további lehetőségei érdekében kezdeményezze Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának Képviselő-testületénél az ingatlan ingyenes vagyonkezelésbe vételét és erre vonatkozóan Molnárné Troppert Mária elnöknek felhatalmazást ad.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 1. pontban foglaltakért: 2020. szeptember 24.

2. pontban foglaltakért: 2020. szeptember 30.

3. pontban foglaltakért: 2020. október 15.

Egyebek

Móricz Csabáné elnök-helyettes tájékoztat arról, hogy a hétvégén Etyeken szervezték a Fejér megyei tájháztalálkozót, melynek aktuális témája a „falvédők” voltak. Volt lehetőség bemutatkozásra és az általa vitt falvédő bemutatására is. Ők éltek a lehetőséggel és a Mezőfalvi Tájházból 11 falvédőt vittek el és mutatták be nagy sikerrel. Véleménye szerint nagyon jók ezek a találkozók, mindig szervezettek, egész napos előadások vannak, melyekből sokat lehet profitálni. Ezen a napon a tatai német nemzetiségi múzeum múzeológusa tartott előadásával segítséget és ötleteket adott arra, hogy például egy tájházba hogyan és milyen programokat lehet szervezni.

Molnárné Troppert Mária elnök elmondja, hogy ezen a tájháztalálkozón szereztek tudomást arról, hogy lehetőség lenne a falu történetét bemutató tanösvény elkészíttetésére, pályázni lehet a Dunamenti Svábok Szövetségén keresztül. A támogatási összeg 2 millió Ft. A fő feladat, hogy a településen működő Német Nemzetiségi Önkormányzat vállalja fel és mutassa be a falu történetét 6-7 állomáson keresztül. Ötleteket is kaptak ehhez, például iparművészekkel táblákat lehetne készíttetni, a gyerekeknek érdekes, színes, forgatható táblákon érdekes feladatokat gyártani, térképet hozzátenni, mindezt német és magyar nyelven. Somberek, Tarján és Pilisszentiván település voltak az úttörők, ők sikeresen megpályázták és meg is valósították ezt. Ötlet lenne, nagyon érdekesnek és jónak tartja ezt a feladatot, azonban azt is látni, hogy ez mögött azért nagyon sok munka van. A későbbiekben erre vissza lehetne térni.

Reinicz Anita képviselő tájékoztat arról, hogy a 2020. augusztus 5-i testületi ülésen már tárgyalta Budapest XII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötendő együttműködési megállapodás ügyében megküldte a képviselő-testület döntéséről szóló határozati kivonatot, várja a visszajelzésüket. Szintén az augusztus 5-i ülésen tárgyalta a testület a zenei hanganyag elkészítésének lehetőségét, melyre az ülés óta egy árajánlat érkezett 180.000,- Ft összegben. Ez az összeg azért jóval több, mint amire gondoltak, ezért még további árajánlatok megérkezését várja.

Móricz Csabáné elnök-helyettes tájékoztat arról, hogy jelzés érkezett arról, hogy a nagynyárádi kétnapos gasztrofesztivál 25-i programja a bál és a koncert biztosan elmarad, 26-ára ha időközben létszámkorlátozást vezetnek be a rendezvényeknél, akkor nem biztos a 26-a sem.

Molnárné Troppert Mária elnök elmondja, hogy úgy tervezték, hogy szeptember 26-án reggeli indulást követően Somberek településen megállnának és megtekintenék a tanösvényt, majd délután Nagynyárádon a rendezvényen részt vennének, de nem főznének viszont szívesen

táncolnának. A nagynyáradiakkal való együttműködési megállapodás miatt is és a jó kapcsolatra tekintettel illene részt venni a rendezvényen.

Reinicz Anita képviselő szerint a Nagynyárád messze van az út oda-vissza 3 óra, egy 10 perces szereplésért nem érdemes szinte elmenni. Figyelembe kell venni azt is, hogy másnap Svábhegyre hivatalosak és a reggeli 9 órás misén ott kellene lenniük. Nagyon fárasztó lesz a két nap, szerinte ezen a rendezvényen ne vegyenek részt. A svábhegyi rendezvényre való eljutás érdekében a busz költségre az árajánlat megérkezett, 50.000,- + Áfa lenne.

Molnárné Troppert Mária elnök elmondja, hogy minden esemény szabadtéri lesz, még a szentmisék is. A javaslatok alapján azonban azt javasolja ő is, hogy a svábhegyi terményünnepen vegyenek részt és a busz költséget vállalják át. Kéri, hogy aki ezzel egyetért, szavazzon.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
63/2020. (IX. 9.) határozata
a svábhegyi terményünnepéről**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy 2020. szeptember 27-én Budapest-Svábhegyen megrendezésre kerülő terményünnepen részt vesz, melynek 63.500,-F-tos busz költségét költségvetése terhére biztosítja.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 27.

Molnárné Troppert Mária elnök tájékoztat arról, hogy Dunamenti Regionális Népfőiskola már korábban megkereste azzal, hogy a társadalmi szerepvállalás erősítése a közösségek fejlesztése által, EFOP-1.3.5-16-2016-00911 számú „ÖTLET-Önkéntes Tevékenységek a Lokális Erőforrások Támogatására” című projekt keretében részt vennének a 2020. szeptember 12-én megrendezésre kerülő rendezvényünkön, illetve a rendezvény költségeihez pénzüsszeggel is hozzájárulnának. Kezdeményezték, hogy a kapcsolattartás és a közös rendezvény létrejötte érdekében kössünk együttműködési megállapodást. Mindezekért kötelezettséget vállalunk azért, hogy a hagyományokhoz híven megrendezzük hagyományos szüreti rendezvényünket, a résztvevők aláírásukkal igazolják jelenlétüket, valamint a Népfőiskola molinója kihelyezésre kerül. Úgy véli, hogy a hagyományápolás érdekében tett kezdeményezés, a kapcsolattartás és az anyagi támogatásuk nagyon fontos, ezért 2020. szeptember 1-jén együttműködési megállapodást írt alá velük. Kéri a testületet, hogy az utólagos tájékoztatást és a megállapodás megkötését hagyják jóvá.

A szavazáskor jelen van: 3 fő

Szavazott: 3 fő

Igen szavazat: 3 db

Nem szavazat: 0

A Képviselő-testület 3 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
64/2020. (IX. 9.) határozata
tájékoztatás a Dunamenti Regionális Népfőiskolával kötendő együttműködési
megállapodásról**

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy Molnárné Troppert Mária elnöknek a Dunamenti Regionális Népfőiskola Közhasznú Egyesületével kötött együttműködési megállapodásról szóló tájékoztatóját elfogadja és a megállapodás megkötését utólagosan jóváhagyja.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
Határidő: azonnal

Reinicz Anita képviselő tájékoztat arról, hogy a Megyei Német Önkormányzatok Szövetsége szervezésében Vértesbogláron hagyományörző tábort szerveznek szeptember 12-16. között. 3 gyermeket tudnak fogadni Mezőfalváról, a tábor költségbe nem kerül, ő maga el tudja vinni őket és el is megy értük. A három fő jelentkező könnyen összejött.

Móricz Csabáné elnökhelyettes hozzáteszi, hogy mivel iskolaidőben van ez a tábor, ezért a helyi általános iskola igazgatójával egyeztetni kellett, aki engedélyezte és támogatta a gyermekek táborban való részvételét. A táborral kapcsolatos adminisztratív munka is nagyon időigényes volt.

Molnárné Troppert Mária elnök megköszönte a tájékoztatást, további kérdés, hozzászólás és megtárgyalandó ügy nem lévén az ülést bezárta.

K.m.f.


Reinicz Anita
jegyzőkönyv-hitelesítő




Molnárné Troppert Mária
elnök

JELENLÉTI ÍV

Készült a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. szeptember 9-én 16.00 órai kezdettel a Mezőfalvai Polgármesteri Hivatal hivatalos helyiségében megtartott munkaterv szerinti testületi ülésén jelenlévőkről.

Jelen vannak:

Molnárné Troppert Mária elnök

Molnárné Troppert Mária

Móricz Csabáné elnök-helyettes

Móricz Csabáné

Reinicz Anita képviselő

Reinicz Anita

Borbély Anikó jegyző

Borbély Anikó

Feketéné Hevesi Andrea jegyzői referens,
jegyzőkönyvvezető

Feketéné Hevesi Andrea

Meghívottak:

Márok Csaba polgármester

.....

.....

.....

.....

.....

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat
2422 Mezőfalva, Kinizsi u. 44.

M E G H Í V Ó

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
2020. szeptember 9-én (szerda) 16.00 órai kezdettel
tartja munkaterv szerinti testületi ülését, melyre ezúton meghívom.

Az ülés helye: Mezőfalvai Polgármesteri Hivatal
(2422 Mezőfalva, Kinizsi u. 44.)

Napirend:

- 1.) Javaslat a 2020. I. félévi költségvetés módosítására**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
- 2.) Javaslat a Márton napi rendezvényre**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
- 3.) Javaslat a Német Nemzetiségi Tánccsoport 5. éves évfordulójának megtartásával kapcsolatos feladatokra**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
Reinicz Anita képviselő
- 4.) Javaslat a „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatás” című pályázatra vonatkozó árajánlatok bekérésére**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
Móricz Csabáné elnök-helyettes
- 5.) Javaslat a „Magyarországi német folklór a köznevelésben” című 120 órás továbbképzésen való részvételre**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök
- 6.) Beszámoló a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételről**
Előadó: Reinicz Anita képviselő
- 7.) Javaslat a Mezőfalvi Tájház néprajzi leltárkönyvének beszerzésére**
Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Egyebek

Mezőfalva, 2020. szeptember 3.



Molnárné Troppert Mária
NNÖ elnöke

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat
...../2020. (IX.) határozata
az önkormányzat 2020. I. félévi gazdálkodásáról
szóló tájékoztató elfogadásáról

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2020. évi gazdálkodásának I. félévi helyzetéről szóló tájékoztatót az alábbiak szerint hagyja jóvá.

Előirányzat megnevezése	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	2020. I. félévi teljesítés	Teljesítés alakulása
Kiadások összesen	2.234.215	2.234.215	600.578	26,88 %
Bevételek összesen	2.234.215	2.234.215	2.152.854	96,36 %

Az önkormányzat 2020. I. félévi összes bevételeit és kiadásait jogcímenként az *1. melléklet* tartalmazza.

Az önkormányzat 2020. I. félévi működési célú bevételeinek és kiadásainak mérlegét a *2. melléklet*, pénzeszközátadásait a *3. melléklet* tartalmazza.

A költségvetési határozat rendelkezéseit 2020. június 30-tól kell alkalmazni.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
Határidő: azonnal

1. melléklet a/2020. (IX.) képviselő-testületi határozathoz

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. I. FÉLÉVI BEVÉTELEI ÉS KIADÁSAI JOGCÍMENKÉNT**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat		Teljesítés
		eredeti	módosított	
1	2	3	4	5
BEVÉTELEK				
1.	Önkormányzat működési támogatásai			
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 080 000	2 080 000	1 995 638
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			
4.	Közhatalmi bevételek			
5.	Működési bevételek			3 001
6.	Felhalmozási bevételek			
7.	Működési célú átvett pénzeszközök			
8.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			
9.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 080 000	2 080 000	1 998 639
10.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről			
11.	Belföldi értékpapírok bevételei			
12.	Előző évi maradvány igénybevétele	154 215	154 215	154 215
13.	Belföldi finanszírozás bevételei			
14.	Külföldi finanszírozás bevételei			
15.	Váltóbevételek			
16.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei			
17.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	154 215	154 215	154 215
18.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215	2 152 854
KIADÁSOK				
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1+...+1.5.)	2 234 215	2 234 215	600 578
1.1.	Személyi juttatások			
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó			
1.3.	Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315	396 678
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai			
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900	203 900
1.6.	> működési célú támogatások Áht-n belülre	138 900	138 900	138 900
1.7.	> működési célú támogatások Áht-n kívülre		65 000	65 000
1.8.	> tartalékok			
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	0	0	0
2.1.	Beruházások			
2.2.	Felújítások			
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások			
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215	600 578
5.	Működési célú finanszírozási kiadások			
5.1.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások			
5.2.	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	0	0
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215	600 578

2. melléklet a/2020. (IX.) képviselő-testületi határozathoz

A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

2020. I. FÉLÉVI

MŰKÖDÉSI CÉLÚ BEVÉTELEINEK ÉS KIADÁSAINAK MÉRLEGE

Me.: forint

Sor- szám	Bevételek				Teljesítés	Megnevezés	Kiadások		
	Megnevezés	2020. évi előirányzat		2020. évi előirányzat			Teljesítés		
		eredeti	módosított					eredeti	módosított
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1.	Önkormányzatok működési támogatásai				Személyi juttatások				
2.	Működési célú támogatások áht-n belülről	2 080 000	2 080 000	1 995 638	Munkaadókat terhelő járulékok				
3.	> ebből EU-s				Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315	396 678	
4.	Közhatalmi bevételek				Ellátottak pénzbeli juttatásai				
5.	Működési bevételek			3 001	Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900	203 900	
6.	Működési célú átvett pénzeszközök				Tartalékok				
7.	Költségvetési bevételek összesen	2 080 000	2 080 000	1 998 639	Költségvetési kiadások összesen	2 234 215	2 234 215	600 578	
8.	Belföldi finanszírozás bevételei:	154 215	154 215	154 215	Hitel-, kölcsöntörlesztés áht-n kívülre				
9.	> Maradvány igénybevétele	154 215	154 215	154 215	Belföldi értékpapírok kiadásai				
10.	> ÁHT-n belüli megelőlegezések				AHT-n belüli megelőlegezések visszafizetése				
11.	Külföldi finanszírozás bevételei				Külföldi finanszírozás kiadásai				
12.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei				Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek kiadásai				
13.	Váltóbevételek				Váltókiadások				
14.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen	154 215	154 215	154 215	Működési célú finanszírozási kiadások összesen				
15.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215	2 152 854	KIADÁSOK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215	600 578	
16.	Költségvetési hiány:	154 215	154 215	-	Költségvetési többlet:	-	-	1 398 061	
17.	Tárgyévi hiány:	-	-	-	Tárgyévi többlet:	-	-	1 552 276	

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. I. FÉLÉVI PÉNZESZKÖZÁTADÁSAI**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat		Teljesítés
		eredeti	módosított	
a	b	c	d	e
1.	I. Működési célú átadás összesen:	138 900	203 900	203 900
2.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n belülre:	138 900	138 900	138 900
3.	> Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának tájházház gondoki feladatainak ellátásához	138 900	138 900	138 900
4.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n kívülre:	0	65 000	65 000
5.	> Általános iskolai végzős diákok támogatása	0	65 000	65 000
6.	II. Felhalmozási célú átadás összesen:	0	0	0
7.	PÉNZESZKÖZÁTADÁSOK MINDÖSSZESEN:	138 900	203 900	203 900

Határozati javaslat

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat/2020. (IX....) határozata a 2020. évi költségvetés módosításáról

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban: önkormányzat) a 2020. évi költségvetés I. félévi módosításáról az alábbi határozatot hozza.

Az önkormányzat 2020. évi módosított költségvetését

2.080.000 Ft költségvetési bevétellel
2.234.215 Ft költségvetési kiadással
154.215 Ft költségvetési hiánnyal

állapítja meg.

Az önkormányzat összes bevételeit forrásonként, összes kiadását jogcímenként a határozat *1. melléklete* alapján határozza meg a képviselő-testület.

A működési célú bevételi és kiadási előirányzatokat a *2. melléklet* szerint, az önkormányzat pénzeszközátadásainak előirányzatát a *3. melléklet* szerint fogadja el.

A költségvetési határozat rendelkezéseit 2020. június 30-tól kell alkalmazni.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
Határidő: azonnal

1. melléklet a/2020. (IX.) képviselő-testületi határozathoz

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. ÉVI BEVÉTELEI ÉS KIADÁSAI JOGCÍMENKÉNT**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat	
		eredeti	módosított
1	2	3	4
B E V É T E L E K			
1.	Önkormányzat működési támogatásai		
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 080 000	2 080 000
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről		
4.	Közhatalmi bevételek		
5.	Működési bevételek		
6.	Felhalmozási bevételek		
7.	Működési célú átvett pénzeszközök		
8.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök		
9.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 080 000	2 080 000
10.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről		
11.	Belföldi értékpapírok bevételei		
12.	Előző évi maradvány igénybevétele	154 215	154 215
13.	Belföldi finanszírozás bevételei		
14.	Külföldi finanszírozás bevételei		
15.	Váltóbevételek		
16.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei		0
17.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	154 215	154 215
18.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215
K I A D Á S O K			
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1+...+1.5.)	2 234 215	2 234 215
1.1.	Személyi juttatások		
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó		
1.3.	Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai		
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900
1.6.	> működési célú támogatások Áht-n belülre	138 900	138 900
1.7.	> működési célú támogatások Áht-n kívülre		65 000
1.8.	> tartalékok		
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	0	0
2.1.	Beruházások		
2.2.	Felújítások		
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások		
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215
5.	Működési célú finanszírozási kiadások		
5.1.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások		
5.2.	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	0
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215

2. melléklet a/2020. (IX.) képviselő-testületi határozathoz

A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

2020. ÉVI

MŰKÖDÉSI CÉLÚ BEVÉTELEINEK ÉS KIADÁSAINAK MÉRLEGE

Sor-szám	Bevételek		Kiadások		
	Megnevezés	2020. évi előirányzat		Megnevezés	2020. évi előirányzat
		eredeti	módosított		
1	2	3	4	5	6
1.	Önkormányzatok működési támogatásai			Személyi juttatások	7
2.	Működési célú támogatások áht-n belülről	2 080 000	2 080 000	Munkaadókat terhelő járulékok	
3.	> ebből EU-s			Dologi kiadások	2 095 315
4.	Közhatalmi bevételek			Ellátottak pénzbeli juttatásai	
5.	Működési bevételek			Egyéb működési célú kiadások	138 900
6.	Működési célú átvett pénzeszközök			Tartalékok	203 900
7.	Költségvetési bevételek összesen	2 080 000	2 080 000	Költségvetési kiadások összesen	2 234 215
8.	Belföldi finanszírozás bevételei:	154 215	154 215	Hitel-, kölcsöntörlesztés áht-n kívülre	
9.	> Maradvány igénybevétele	154 215	154 215	Belföldi értékpapírok kiadásai	
10.	> ÁHT-n belüli megelőlegezések			ÁHT-n belüli megelőlegezések visszafizetése	
11.	Külföldi finanszírozás bevételei			Külföldi finanszírozás kiadásai	
12.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei			Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek kiadásai	
13.	Váltóbevételek			Váltókiadások	
14.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen	154 215	154 215	Működési célú finanszírozási kiadások összesen	
15.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215	KIADÁSOK ÖSSZESEN	2 234 215
16.	Költségvetési hiány:	154 215	154 215	Költségvetési többlet:	-
17.	Tárgyévi hiány:	-	-	Tárgyévi többlet:	-

Me.: forint

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. ÉVI PÉNZESZKÖZÁTADÁSAI**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat	
		eredeti	módosított
a	b	c	d
1.	I. Működési célú átadás összesen:	138 900	203 900
2.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n belülre:	138 900	138 900
3.	> Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának tájházház gondoki feladatainak ellátásához	138 900	138 900
4.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n kívülre:	0	65 000
5.	> Általános iskolai végzős diákok támogatása	0	65 000
6.	II. Felhalmozási célú átadás összesen:	0	0
7.	PÉNZESZKÖZÁTADÁSOK MINDÖSSZESEN:	138 900	203 900

Fejér Megye

MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

2422 Mezőfalva, Kinizsi u. 44.

☎: 25/510-372; Fax: 25/506-820

E-mail: igazgatasio@mezofalva.hu

E L Ő T E R J E S Z T É S

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
2020. szeptember 9-i munkaterv szerinti testületi ülésére

Napirend: Javaslat a "Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatása" című pályázatra vonatkozó árajánlatok bekérése

Előadó: Molnárné Troppert Mária elnök

Előkészítő: Borbély Anikó jegyző

Feketéné Hevesi Andrea jegyzői referens

Tisztelt Képviselő-testület!

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat sikeresen pályázott a „Nemzetiségi célú beruházási, felújítás és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatás” című NEMZ-BER-20-0470 azonosítószámú pályázaton, ahol 1.475.000,- Ft összeget sikerült elnyerni. A támogatási jogviszony létrejött, a támogatói okirat megérkezett és a támogatás teljes összege a bankszámlán rendelkezésre áll. A támogatás 2020.01.01.-2021.06.30. közötti időszakban, kizárólag a támogatott tevékenység megvalósítására használható fel. A támogatás elszámolásának határideje: 2021. 07.30. Az elnyert pályázatból a Piac térnél, a Fehérvári út mentén lévő kiskápolna belső és külső felújítása fog megtörténni, melyhez az 1. határozati javaslat készült.

1.) Határozati javaslat

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
.../2020. (IX. 9.) határozata

„Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatása” pályázathoz árajánlat bekéréséről

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a NEMZ-BER-20-0470. azonosító számú „Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatása” című pályázat kivitelezésére vonatkozóan az alábbi gazdasági szereplőktől árajánlatot kér be:

1. SIZSO-BAU Kft. 2422 Mezőfalva, Petőfi u. 29.
2. VIASPA-BAU Kft. 2422 Mezőfalva, Semmelweis u. 35.
3. DUNA-VIA Kft. 2459 Rácalmás, Kereskedők útja 7.

A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt az árajánlatok bekérésére, továbbá arra, hogy az azonos műszaki tartalom mellett beérkezett árajánlatokból a legkedvezőbb árajánlatot adó vállalkozóval kösse meg a szerződést.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 28. az árajánlat bekérésére

2020. október 2. szerződés megkötésére

A projekt kapcsán felmerült annak a kérdése, hogy a Kápolna kinek a tulajdonában van, illetve az „Útmenti keresztek felújítása Mezőfalván” című pályázat – melyről az előző testületi ülésen volt szó – vonatkozásában ugyancsak ki a tulajdonosa a keresztnak. A kápolna és az előtte lévő kereszt viszont Mezőfalva Nagyközség Önkormányzat tulajdonában lévő „kivett közparkban” van. A kápolna épülete azonban valamilyen oknál fogva nem szerepel az ingatlan-nyilvántartásban. Mivel az épületen, illetve az ott lévő kereszten a beruházást, illetve felújítást nem a tulajdonos végzi, ezért több teendő is felmerül. Első lépésként a beruházás megkezdése előtt földmérővel épületfeltűntetési vázrajzot szükséges készíttetni és az azt követő eljárás során az épületet be kell jegyeztetni az ingatlannyilvántartásba. Második lépésként javasoljuk, hogy az építmény és a mellette elhelyezkedő kereszt kerüljön át a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat ingyenes használatába, illetve vagyonkezelésébe, melynek részleteit szerződésben kellene rögzíteni. Végül a pályázati forrásból megvalósult beruházás és felújítás értéke ezt követően lesz aktiválható az ingyenes használatba átadott ingatlanra, vagyis az épület állományi értékét növelni tudjuk a felújításra fordított összeggel.

A földmérés és az ingatlan-nyilvántartásba történő bejegyzés költsége megközelítőleg 100.000, - Ft-os nagyságrendű lenne, mely költség kifizetését a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat költségvetéséből célszerű finanszírozni, mivel a későbbiekben az épület az ő számviteli nyilvántartásaiban fog szerepelni, mint használatba átvett ingatlan. Ezek alapján a 2. határozati javaslat készült.

2.) Határozati javaslat

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2020. (IX. 9.) határozata

Kápolna vagyonkezelési szerződéséről

1.) A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának tulajdonában (a továbbiakban: Tulajdonos) álló Mezőfalva, belterület 628/2. Hrsz alatti „kivett közpark” területén álló Szentháromság kápolna és útszéli kereszt pályázati forrásból történő felújítása és későbbi gondozása érdekében 2024. augusztus 31. napjáig ingyenes vagyonkezelésbe szeretné venni a Tulajdonostól.

2.) A Képviselő-testület megállapítja, hogy a Kápolna ingatlannyilvántartásba történő bejegyeztetése érdekében szükséges földmérési és ingatlannyilvántartási eljárást Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatával együttműködve el kell végeztetni, melynek költségét átvállalja.

3.) A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt arra, hogy a Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatánál kezdeményezze az ingyenes vagyonkezelési szerződés megkötését.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. október 16. Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának megkeresésére
2020. szeptember 30. szerződés megkötésére

Az útmenti keresztek vonatkozásában a tulajdoni lapokról az állapítható meg, hogy a templomkertben lévő kereszt a Római Katolikus Egyházközség, a Mezőfalva észak-nyugati részén 6228. sz út melletti és a Mezőfalva dél-keleti részén a 6219. sz út mellett lévő keresztek pedig a Magyar Állam tulajdonában és a Magyar Közút Nonprofit Zrt vagyonkezelésében állnak. Itt szintén felmerül annak szükségszerűsége, hogy a tulajdonosokkal fel kell venni a kapcsolatot.

A fentiek alapján a 3. határozati javaslat készült:

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
.../2020. (IX. 9.) határozata
útmenti keresztekről

1.) A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) úgy határoz, hogy a templomkertben lévő kereszt vonatkozásába a tulajdonos Római Katolikus Egyházközséget, valamint a Magyar Állam tulajdonában álló Mezőfalva észak-nyugati részén 6228. sz út melletti és a Mezőfalva dél-keleti részén a 6219. sz út mellett lévő keresztek vonatkozásában pedig a vagyonkezelő Magyar Közút Nonprofit Zrt-t kell megkeresni a tulajdonosi hozzájárulásuk beszerzése végett.

2.)A Képviselő-testület felhatalmazza Molnárné Troppert Mária elnököt, hogy a 2. pontban foglalt szervek megkereséséről gondoskodjon.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök

Határidő: 2020. szeptember 30.

Mezőfalva, 2020. szeptember 8.

Molnárné Troppert Mária
elnök

Fejér Megye
MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2422 Mezőfalva, Kinizsi u. 44.
☎: 25/510-372; Fax: 25/506-820
E-mail: igazgatasio@mezofalva.hu

E L Ő T E R J E S Z T É S

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
2020. szeptember 9-i munkaterv szerinti testületi ülésére

Napirend: Tájékoztató a Német Nemzetiségi Önkormányzat szervezésében és a Német Nemzetiségi Tánccsoport rendezvényeken való részvételéről

Előkészítő: Feketéné Hevesi Andrea

Előadó: Reinicz Anita képviselő

Tisztelt Képviselő-testület!

A Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Német Nemzetiségi Tánccsoport nevében az alábbi rövid tájékoztatást szeretnék adni a nyári eseményekről és fellépésekről.

2020.08.20., Államalapítás ünnepe

2020.08.20-án a vírushelyzetre való tekintettel nem volt központi rendezvény Mezőfalván az államalapítás ünnepén, ezért a német önkormányzat támogatásával és részvételével, az ünnepi szent mise keretén belül történt meg az új kenyér megszentelése. A Magyarok Nagyasszonya Római Katolikus Templomban tartott misén a teljes képviselő testület és a német nemzetiségi tánccsoport képviselői is viseletben jelentek meg, ezzel is jelezve a hagyományőrző szerepünket településünkön.

2020.08.29 Sramli party, Tatabánya

2020.08.29-én Tatabányán, pontosabban Felsőgallán, a Széchenyi István Művelődési Házban tartottak sramlipartit a Schwowischi Buam zenekarral. Erre az eseményre már személyesen invitált minket a tatabányai közösség, hiszen júniusban már részt vettünk a rendezvényükön. Az odajutást autókkal oldottuk meg, így 7 fős képviselettel jelentünk meg a rendezvényen. Az este folyamán nagyon kedves vendéglátásban volt részünk és külön köszöntöttek minket. A borkostolóval egybekötött délutánon megköszönték részvételünket, tartjuk a kapcsolatot és jelezték, hogy majd ők is szívesen vennének részt a rendezvényeinken.

KERTI SRAMLIPARTI FELSŐCALLÁN

2020. augusztus 29. szombat, 16:00
Széchenyi István Művelődési Ház

Zenél a Schwowischi Buam

INGYENES
PROGRAM



Széchenyi István
Művelődési Ház



2020.08.23 Zenés sördélután, Mány

2020.08.23-án Mányon tartottak a Leimen-ház udvarán zenés sördélutánt az Eber Kapelle zenekarral. Az odajutást autóval oldottuk meg, így 5 fővel képviseltük Mezőfalvát. Az este folyamán rengeteg német nemzetiségi településről érkeztek vendégek a megyéből, ezért ez a rendezvény ismét remek alkalom volt arra, hogy új ismeretségeket alakítsunk ki, és elmélyítsük a már meglévő kapcsolatokat. Fontos ebben a vírus miatti korlátozott helyzetben, hogy a lehetőségeket megragadjuk és részt vegyünk ezeken a svábos rendezvényeken. Össze kell tartanunk a kicsi rendezvényeken, ha már a nagyobb rendezvényekre nincs lehetőség.

**A Mányi Svábok Egyesülete és a
Mányi Német Nemzetiségi Önkormányzat**

ZENÉS SÖRDÉLUTÁNT tart
2020. augusztus 23. (vasárnap)
16 órától 20 óráig
a Leimen- ház udvarán.

Zenél:
Az EBER KAPELLE zenekar

Belépés: díjtalan

2020.08.21 Képviselői kirándulás, Zirc

2020.08.21-én a Fejér Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Szövetsége Egyesület kirándulást szervezett a megyei német nemzetiségi képviselők számára Zircre. Ezen a kiránduláson 3 fővel vettünk részt Mezőfalvát képviselve. Zircre az elnökasszony saját autójával szállította el a képviselőket. Nagyon fontos volt számunkra, hogy jelen legyünk a megyei képviselők között, és a csapatépítő program ideje alatt ötleteket gyűjthessünk más önkormányzatok munkásságaiból, hogy mi is fejleszthessük tudásunkat minél több irányba. Nagyon jó alkalom volt a régi kapcsolatok fenntartása, és új kapcsolatok kialakítása céljából is ezen a kiránduláson részt venni.

2020.08.18 Kirándulás, Gaja-völgyi Tájcentrum

2020.08.08-án a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat kirándulást szervezett a Gaja-völgyi Tájcentrumba. A kirándulás utazási költségeit teljes egészében a német önkormányzat finanszírozta, amelyen a képviselők, az önkormányzat munkáit segítőik és a táncosok vettek részt, összesen 27 fővel. Gyönyörű környezetben töltöttük el ezt a napot, remek csapatépítés volt. A fárasztó túrázás, dombok megmászása után, megpihent a csapat a tó melletti tisztáson, majd közös játékokkal töltöttük el az időt indulásig. Hazafele kedveztünk a fiataloknak, és egy közös gyorséttermi evéssel zártuk a napot.

Fentiek alapján az alábbi határozati javaslat készült:

Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
..../2020. (.....) határozata
a rendezvényekről szóló tájékoztatóról

A Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Reinicz Anita képviselőnek a Mezőfalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a más nemzetiségi önkormányzatok által szervezett rendezvényeken való részvételéről - Államalapítás ünnepéről, a Sramli partyról, a mányi sördelutánról, a zirci képviselői kirándulásról és a Gaja-völgyi kirándulásról - szóló tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Molnárné Troppert Mária elnök
Határidő: azonnal

Mezőfalva, 2020. szeptember 7.

Reinicz Anita
képviselő

1. melléklet a 53/2020. (IX. 9.) képviselő-testületi határozathoz

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. I. FÉLÉVI BEVÉTELEI ÉS KIADÁSAI JOGCÍMENKÉNT**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat		Teljesítés
		eredeti	módosított	
1	2	3	4	5
BEVÉTELEK				
1.	Önkormányzat működési támogatásai			
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 080 000	2 080 000	1 995 638
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			
4.	Közhatalmi bevételek			
5.	Működési bevételek			3 001
6.	Felhalmozási bevételek			
7.	Működési célú átvett pénzeszközök			
8.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			
9.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 080 000	2 080 000	1 998 639
10.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről			
11.	Belföldi értékpapírok bevételei			
12.	Előző évi maradvány igénybevétele	154 215	154 215	154 215
13.	Belföldi finanszírozás bevételei			
14.	Külföldi finanszírozás bevételei			
15.	Váltóbevételek			
16.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei			
17.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	154 215	154 215	154 215
18.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215	2 152 854
KIADÁSOK				
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	2 234 215	2 234 215	600 578
1.1.	Személyi juttatások			
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó			
1.3.	Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315	396 678
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai			
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900	203 900
1.6.	> működési célú támogatások Áht-n belülre	138 900	138 900	138 900
1.7.	> működési célú támogatások Áht-n kívülre		65 000	65 000
1.8.	> tartalékok			
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	0	0	0
2.1.	Beruházások			
2.2.	Felújítások			
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások			
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215	600 578
5.	Működési célú finanszírozási kiadások			
5.1.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások			
5.2.	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	0	0
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215	600 578

2. melléklet a 53/2020. (IX. 9.) képviselő-testületi határozathoz

A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

2020. I. FÉLÉVI

MŰKÖDÉSI CÉLÚ BEVÉTELEINEK ÉS KIADÁSAINAK MÉRLEGE

Sor-szám	Bevételek				Kiadások			
	Megnevezés	2020. évi előirányzat		Teljesítés	Megnevezés	2020. évi előirányzat		Teljesítés
		eredeti	módosított			eredeti	módosított	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1.	Önkormányzatok működési támogatásai				Személyi juttatások			
2.	Működési célú támogatások áht-n belülről	2 080 000	2 080 000	1 995 638	Munkaadókat terhelő járulékok			
3.	> ebből EU-s				Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315	396 678
4.	Közhatalmi bevételek				Ellátottak pénzbeli juttatásai			
5.	Működési bevételek			3 001	Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900	203 900
6.	Működési célú átvett pénzeszközök				Tartalékok			
7.	Költségvetési bevételek összesen	2 080 000	2 080 000	1 998 639	Költségvetési kiadások összesen	2 234 215	2 234 215	600 578
8.	Belföldi finanszírozás bevételei:	154 215	154 215	154 215	Hitel-, kölcsöntörlesztés áht-n kívülre			
9.	> Maradvány igénybevétele	154 215	154 215	154 215	Belföldi értékpapírok kiadásai			
10.	> ÁHT-n belüli megelőlegezések				ÁHT-n belüli megelőlegezések visszafizetése			
11.	Külföldi finanszírozás bevételei				Külföldi finanszírozás kiadásai			
12.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei				Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek kiadásai			
13.	Váltóbevételek				Váltókiadások			
14.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen	154 215	154 215	154 215	Működési célú finanszírozási kiadások összesen			
15.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215	2 152 854	KIADÁSOK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215	600 578
16.	Költségvetési hiány:	154 215	154 215	-	Költségvetési többlet:	-	-	1 398 061
17.	Tárgyévi hiány:	-	-	-	Tárgyévi többlet:	-	-	1 552 276

Me.: forint

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. I. FÉLÉVI PÉNZESZKÖZÁTADÁSAI**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat		Teljesítés
		eredeti	módosított	
a	b	c	d	e
1.	I. Működési célú átadás összesen:	138 900	203 900	203 900
2.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n belülre:	138 900	138 900	138 900
3.	> Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának tájházház gondoki feladatainak ellátásához	138 900	138 900	138 900
4.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n kívülre:	0	65 000	65 000
5.	> Általános iskolai végzős diákok támogatása	0	65 000	65 000
6.	II. Felhalmozási célú átadás összesen:	0	0	0
7.	PÉNZESZKÖZÁTADÁSOK MINDÖSSZESEN:	138 900	203 900	203 900

1. melléklet a 54/2020. (IX. 9.) képviselő-testületi határozathoz

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. ÉVI BEVÉTELEI ÉS KIADÁSAI JOGCÍMENKÉNT**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat	
		eredeti	módosított
1	2	3	4
BEVÉTELEK			
1.	Önkormányzat működési támogatásai		
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 080 000	2 080 000
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről		
4.	Közhatalmi bevételek		
5.	Működési bevételek		
6.	Felhalmozási bevételek		
7.	Működési célú átvett pénzeszközök		
8.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök		
9.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 080 000	2 080 000
10.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről		
11.	Belföldi értékpapírok bevételei		
12.	Előző évi maradvány igénybevétele	154 215	154 215
13.	Belföldi finanszírozás bevételei		
14.	Külföldi finanszírozás bevételei		
15.	Váltóbevételek		
16.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei		0
17.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	154 215	154 215
18.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215
KIADÁSOK			
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1+...+1.5.)	2 234 215	2 234 215
1.1.	Személyi juttatások		
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó		
1.3.	Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai		
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900
1.6.	> működési célú támogatások Áht-n belülre	138 900	138 900
1.7.	> működési célú támogatások Áht-n kívülre		65 000
1.8.	> tartalékok		
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	0	0
2.1.	Beruházások		
2.2.	Felújítások		
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások		
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215
5.	Működési célú finanszírozási kiadások		
5.1.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások		
5.2.	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	0
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN:	2 234 215	2 234 215

A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

2020. ÉVI

MŰKÖDÉSI CÉLÚ BEVÉTELEINEK ÉS KIADÁSAINAK MÉRLEGE

Sor- szám	Bevételek				Kiadások			Me.: forint
	Megnevezés	2020. évi előirányzat		Megnevezés	2020. évi előirányzat			
		eredeti	módosított		eredeti	módosított		
1	2	3	4	5	6	7		
1.	Önkormányzatok működési támogatásai			Személyi juttatások				
2.	Működési célú támogatások áht-n belülről	2 080 000	2 080 000	Munkaadókat terhelő járulékok				
3.	> ebből EU-s			Dologi kiadások	2 095 315	2 030 315		
4.	Közhatalmi bevételek			Ellátottak pénzbeli juttatásai				
5.	Működési bevételek			Egyéb működési célú kiadások	138 900	203 900		
6.	Működési célú átvett pénzeszközök			Tartalékok				
7.	Költségvetési bevételek összesen	2 080 000	2 080 000	Költségvetési kiadások összesen	2 234 215	2 234 215		
8.	Belföldi finanszírozás bevételei:	154 215	154 215	Hitel-, kölcsöntörlesztés áht-n kívülre				
9.	> Maradvány igénybevétele	154 215	154 215	Belföldi értékpapírok kiadásai				
10.	> ÁHT-n belüli megelőlegezések			ÁHT-n belüli megelőlegezések visszafizetése				
11.	Külföldi finanszírozás bevételei			Külföldi finanszírozás kiadásai				
12.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei			Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek kiadásai				
13.	Váltóbevételek			Váltókiadások				
14.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen	154 215	154 215	Működési célú finanszírozási kiadások összesen				
15.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215	KIADÁSOK ÖSSZESEN	2 234 215	2 234 215		
16.	Költségvetési hiány:	154 215	154 215	Költségvetési többlet:	-	-		
17.	Tárgyévi hiány:	-	-	Tárgyévi többlet:	-	-		

**A MEZŐFALVI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
2020. ÉVI PÉNZESZKÖZÁTADÁSAI**

Me.: forint

Sor- szám	JOGCÍM	2020. évi előirányzat	
		eredeti	módosított
a	b	c	d
1.	I. Működési célú átadás összesen:	138 900	203 900
2.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n belülre:	138 900	138 900
3.	> Mezőfalva Nagyközség Önkormányzatának tájházház gondoki feladatainak ellátásához	138 900	138 900
4.	Egyéb működési célú támogatások ÁHT-n kívülre:	0	65 000
5.	> Általános iskolai végzős diákok támogatása	0	65 000
6.	II. Felhalmozási célú átadás összesen:	0	0
7.	PÉNZESZKÖZÁTADÁSOK MINDÖSSZESEN:	138 900	203 900